

NSW Inc. Çokkültürlü Engellilik Destek Kurumu (MDAA Inc.)

ARABIC

إذا لم تستطع فهم هذه الوثيقة، الرجاء الاتصال بخدمة الترجمة الهاتفية على رقم ١٣١ ٤٥٠ وأسألهم أن يتصلوا بـ MDAA على رقم ١٨٠٠ ٦٢٩ ٠٧٢.

CHINESE

如您看不懂此文件，請打電話給「電話翻譯服務台」(131 450) 請他們聯絡 MDAA 電話 1800 629 072。

CROATIAN

Ako ne razumijete ovaj dokument, molimo nazovite Službu prevoditelja i tumača (Translating and Interpreting Service) na 131 450 i zamolite da nazovu MDAA na 1800 629 072.

GREEK

Αν δεν καταλαβαίνετε αυτό το έγγραφο, σας παρακαλούμε να τηλεφωνήσετε την Τηλεφωνική Υπηρεσία Διαμεγμένων (131 450) και να τους ζητήσετε να επικοινωνήσουν με το MDAA στο 1800 629 072.

HINDI

आगर आप इस कागज़ात को पढ़कर समझ नहीं पा रहे हैं तो कृपया टेलीफोन सवाद-सहायक सेवा (१३१ ४५०) को फोन करें और उनसे एम डी ए ए (MDAA) को १८०० ६२९ ०७२ पर संपर्क करने को कहें।

ITALIAN

Se non comprendi questo documento, telefona al Servizio telefonico interpreti (131 450) chiedendo di essere messo in contatto con il MDAA al 1800 629 072.

KOREAN

만일 이 문서를 이해하지 못하시면, 전화 통역 서비스(131 450)에 전화하여 MDAA 1800 629 072에 연락해 달라고 부탁드립니다.

MALTESE

Jekk ma tifhimx dan id-dokument, jekk jog`bok jempel lis-Servizz ta' l-Interpretu (131 450) u itlobhom jikkuntattjaw lil-MDAA fuq 1800 629 072.

POLISH

Jeśli nie rozumiesz treści niniejszego dokumentu, zadzwoń do Telefonicznego Biura Tłumaczy (Telephone Interpreter Service) pod numer 131 450 i poproś o telefoniczne skontaktowanie się w Twoim imieniu z MDAA pod numerem 1800 629 072.

SPANISH

Si usted no entiende este documento, sírvase llamar al Servicio Telefónico de Intérpretes (131 450) y pedir que llamen a MDAA al 1800 629 072.

TURKISH

Bu belgeyi anlayamazsanız, lütfen Telefonla Tercüme Servisi'ne (131 450) telefon ederek, 1800 629 072'den MDAA ile ilişkiye geçmelerini isteyiniz.

VIETNAMESE

Nếu quý vị không hiểu tài liệu này, xin điện thoại đến Dịch vụ Thông ngôn qua Điện thoại (Telephone Interpreter Service) ở số 131 450 và nhờ họ liên lạc MDAA qua số 1800 629 072.



MDAA Inc. ile iletişim

Ücretsiz

Arama: 1800 629 072

Telefon: 9891 6400

Faks: 9897 9402

Duyma ya da konuşma engeliniz var mı?

133 677 numaralı telefondan

Ulusal Röle Servisi kanalıyla bizi arayın



Need an Interpreter?

131 450 numaralı telefondan

Telefon Çevirmenlik Servisini arayın



Posta

PO Box 884

Granville NSW 2142



E-posta

mdaa@mdaa.org.au



Adres

10-12 Hutchinson Street

Granville NSW 2142



MDAA Merkez Ofisi

PO Box 884

Granville NSW 2142

Tel: 9891 6400

Ücretsiz arama: 1800 629 072

www.mdaa.org.au

NSW Inc. Çokkültürlü Engellilik Destek Kurumu (MDAA Inc.)



Tüm danışmalar için



1800 629 072

Turkish

MDAA Inc. konusunda

MDAA, kültürel ve dil farklılığı (CALD)/ bulunan, İngilizce konuşulmayan temelden gelenlerin (NESB) konularına özellikle odaklanarak, engelli kişilerin, ailelerinin ve bakıcılarının hak ve çıkarlarını geliştirmeyi, korumayı ve güvence altına almayı amaç edinmiştir.

Geçmişine ya da engelli durumuna bakılmaksızın, herkesin hoş karşılandığını, kabul edildiğini ve desteklendiğini duyumsadığı bir toplum vizyonumuzu oluşturmaktadır.

Sydney'in banliyölerinden Granville, Rockdale ve Ultimo'da ve NSW eyaletinin bölgelerinden Newcastle, Wollongong, Bega ve Griffith'te, MDAA Inc.'in ofisleri bulunmaktadır.

MDAA Inc. ne iş yapar?

Bireysel savunma

CALD/NESB'ye özellikle odaklanarak, engelli kişilere destek sağlarız.

Sistemle İlgili Savunma

MDAA Inc., sosyal adalet için savunma ve destek sağlar. CALD/NESB'ye özellikle odaklanarak, engelli kişiler, aileleri ve bakıcıları ile ilgili yasaların, politikaların ve hizmetlerin geliştirilmesi amacıyla çalışmalar yürütürüz.

Engelli kişilerin, adalet ve kabul edilmeleri konularında seslerinin güçlendirilmesi ve hak ve gereksinimleri hususlarında bilgilendirilmeleri amacıyla, ortaklıklar oluştururuz.

Kapasite Gelişimi

Bölgesel ve Kırsal Engellilik Çalışma Ağı'na (Regional and Rural Disability Network) ve Engelli Kadınların NSW Çalışma Ağı'na (NSW Network of Women with Disability) olanaklar ve destek sağlarız ve bu ağların çalışmalarını sürdürürüz.

Bu çalışma ağları, yerel, bölgesel ve eyalet çapında değişiklik oluşturmak için, becerilerini geliştirme, bağlantılar kurma ve kaynaklara erişimlerini sağlamak amacıyla, engelli kişileri destekler.

Sanayi Gelişimi

Kaynaklar geliştirir, bilgi ve öneriler sağlarız. Ayrıca, uyumlu, tarafsız ve nitelikli hizmetler oluşturmak için araştırma da uygularız.

mdaa kültürel yetenekler

Kültürel yetkinlikte uzmanlaşmış, ulusal çapta onaylanmış eğitim ve uyarlanmış danışmanlık hizmetleri sağlarız. mdaa kültürel olanakları hizmet karşılığı ücret temelinde yürütülmektedir.



MDAA'nın çalışmasına destek

MDAA'nın çalışmalarını, aşağıda belirtilen uygulamalarla destekleyebilirsiniz:

- ▶ üye olarak
- ▶ mali bir bağışta bulunarak (2 Dolar'ın üstündeki tüm bağışlar gelir vergisinden düşülebilir)
- ▶ becerilerinizi gönüllü olarak MDAA'ya sunarak
- ▶ MDAA'nın hizmetlerini diğer kişilere anlatarak
- ▶ ırkçılık ve ayrımcılığa karşı konuşarak
- ▶ toplumunuzu katılımcı bir toplum haline getirerek



MDAA Inc., Commonwealth Sosyal Hizmetler Bakanlığı kanalıyla Avustralya Hükümeti tarafından sağlanan fonlar ve Aile ve Toplum Hizmetleri Bakanlığı (Yaşlanma, Engellilik ve Evde Bakım) kanalıyla NSW hükümeti tarafından sağlanan fonlar için, teşekkürlerini belirtir.